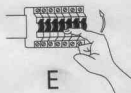
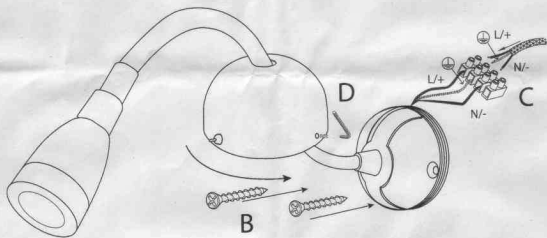
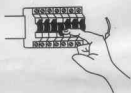


A



General safety precautions

Electric installations should be carried out by an electrician.

Warning!

Before installing, make sure that your mains is switched off. Please pay attention to the following symbols to avoid any damage arising from incorrect installation.

- ⊕ Light under protection class 1. The yellow and green protective conductor (main) has to be connected to the protective earth terminal.
- ⊕ Lights under protection class 2. Lights carrying this symbol must not be connected to a protective conductor.
- ⚡ Lights carrying this symbol may be mounted on normal, flammable materials.
- ⊕ This Symbol defines the minimum distance between the bulb and the flammable surface.

Before inserting the bulbs check whether it corresponds to the indicated wattage or the indicated type of bulb; make sure that the light is properly fitted to prevent cables from being cut or damaged.

To avoid personal injuries and damages, defective outer cables of the lamp must be replaced by a suitably qualified specialist.

Cleaning Instructions:

Turn off your light before cleaning. Do not damp clean near connections of current-carrying parts. To avoid stains do not use any cleaning agents for finishes (e.g. brass or chrome).



Advertencia generada de seguridad

Las instalaciones eléctricas solamente pueden ser llevadas a cabo por profesionales cualificados.

Antes de instalar, asegure de que su red eléctrica ha sido apagada. Preste atención a los siguientes símbolos para evitar cualquier daño que pueda ocasionarse por una instalación incorrecta.

⊕ Lámparas con clase de protección 1. El conductor protector amarillo y verde (principal) debe conectarse al terminal de tierra protectora.

⊕ Lámparas con clase de protección 2. Las lámparas con este símbolo no deben conectarse a un conductor protector.

⚡ Lámparas que pueden ser montadas en materiales inflamables normales.

⊕ Este símbolo define la distancia mínima de separación entre la lámpara y la superficie inflamable que debe respetarse.

Antes de limpiar, asegure de que la lámpara ha sido apagada. No limpie con productos húmedos cerca de las conexiones de cables que transportan corriente. Evite utilizar agentes de limpieza para acabados (p.ej. latón o cromo).

Para evitar lesiones personales y daños, los cables exteriores defectuosos de las lámparas deben ser reemplazados por un especialista cualificado.

⊕ Este símbolo define la distancia mínima de separación entre la lámpara y la superficie inflamable que debe respetarse.

Επισημειώσεις ασφαλείας

Οι ηλεκτρικές εγκαταστάσεις πρέπει να γίνονται από ειδικούς.

Πριν από την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι η ηλεκτρική σας εγκατάσταση έχει απενεργοποιηθεί. Παρακολουθήστε προσεκτικά τα ακόλουθα σύμβολα για να αποφύγετε οποιαδήποτε ζημιά που μπορεί να προκύψει από μια λανθάνουσα εγκατάσταση.

⊕ Λάμπες με προστασία κλάσης 1. Το κίτρινο και το πράσινο προστατευτικό αγωγό (κύριο) πρέπει να συνδεθεί με το προστατευτικό αγωγό γείωσης.

⊕ Λάμπες με προστασία κλάσης 2. Οι λάμπες με αυτό το σύμβολο δεν πρέπει να συνδεθούν με προστατευτικό αγωγό.

⚡ Λάμπες που μπορούν να τοποθετηθούν σε κανονικά εύφλεκτα υλικά.

⊕ Αυτό το σύμβολο ορίζει το ελάχιστο απόσταση μεταξύ της λάμπας και της εύφλεκτης επιφάνειας που πρέπει να τηρείται.

Πριν από τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε τη λάμπα. Μην καθαρίζετε με υγρά κονία κοντά στις συνδέσεις των καλωδίων που μεταφέρουν ρεύμα. Αποφύγετε να χρησιμοποιείτε καθαριστικά για επιφάνειες (π.χ. χάλκινα ή χρωμίου).

Για να αποφύγετε τραυματισμούς και ζημιές, οι εξωτερικοί καλώδιοι των λαμπών πρέπει να αντικατασταθούν από ειδικό επαγγελματία.

⊕ Αυτό το σύμβολο ορίζει το ελάχιστο απόσταση μεταξύ της λάμπας και της εύφλεκτης επιφάνειας που πρέπει να τηρείται.

Yhtäisiä turvallisuutta

Sähkösäätöjärjestelmien asennuksen on tehtävä ammattilaisen toimesta.

Ennen asennusta varmista, että sähköverkko on suljettu. Huomioi seuraavat symbolit vaurioiden välttämiseksi.

⊕ Valot suojaluokassa 1. Keltaisen ja vihreän suojaajajohdon (pää) on yhdistettävä maahan.

⊕ Valot suojaluokassa 2. Valot, joilla on tämä symboli, eivät saa yhdistyä maahan.

⚡ Valot, jotka voidaan asentaa tavallisiin paloturvallisiin materiaaleihin.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Ennen puhdistusta varmista, että lamppu on suljettu. Älä puhdistaa kostealla liuotteella lähellä johtojen yhteyksiä. Vältä puhdistusaineita, jotka sisältävät hankausainetta (esim. pronssi- tai kromiainetta).

Voimakkaiden ulkoisten kaapelitehojen korjaamiseen tarvitaan erikoisosaamista.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Βασικές πληροφορίες για χρήση

Πριν από την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι η ηλεκτρική σας εγκατάσταση έχει απενεργοποιηθεί.

Παρακολουθήστε προσεκτικά τα ακόλουθα σύμβολα για να αποφύγετε οποιαδήποτε ζημιά που μπορεί να προκύψει από μια λανθάνουσα εγκατάσταση.

⊕ Λάμπες με προστασία κλάσης 1. Το κίτρινο και το πράσινο προστατευτικό αγωγό (κύριο) πρέπει να συνδεθεί με το προστατευτικό αγωγό γείωσης.

⊕ Λάμπες με προστασία κλάσης 2. Οι λάμπες με αυτό το σύμβολο δεν πρέπει να συνδεθούν με προστατευτικό αγωγό.

⚡ Λάμπες που μπορούν να τοποθετηθούν σε κανονικά εύφλεκτα υλικά.

⊕ Αυτό το σύμβολο ορίζει το ελάχιστο απόσταση μεταξύ της λάμπας και της εύφλεκτης επιφάνειας που πρέπει να τηρείται.

Πριν από τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε τη λάμπα. Μην καθαρίζετε με υγρά κονία κοντά στις συνδέσεις των καλωδίων που μεταφέρουν ρεύμα. Αποφύγετε να χρησιμοποιείτε καθαριστικά για επιφάνειες (π.χ. χάλκινα ή χρωμίου).

Για να αποφύγετε τραυματισμούς και ζημιές, οι εξωτερικοί καλώδιοι των λαμπών πρέπει να αντικατασταθούν από ειδικό επαγγελματία.

⊕ Αυτό το σύμβολο ορίζει το ελάχιστο απόσταση μεταξύ της λάμπας και της εύφλεκτης επιφάνειας που πρέπει να τηρείται.

Varoitus laitteiden käyttäjälle

Elektriset asennukset on tehtävä ammattilaisen toimesta.

Ennen asennusta varmista, että sähköverkko on suljettu. Huomioi seuraavat symbolit vaurioiden välttämiseksi.

⊕ Valot suojaluokassa 1. Keltaisen ja vihreän suojaajajohdon (pää) on yhdistettävä maahan.

⊕ Valot suojaluokassa 2. Valot, joilla on tämä symboli, eivät saa yhdistyä maahan.

⚡ Valot, jotka voidaan asentaa tavallisiin paloturvallisiin materiaaleihin.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Ennen puhdistusta varmista, että lamppu on suljettu. Älä puhdistaa kostealla liuotteella lähellä johtojen yhteyksiä. Vältä puhdistusaineita, jotka sisältävät hankausainetta (esim. pronssi- tai kromiainetta).

Voimakkaiden ulkoisten kaapelitehojen korjaamiseen tarvitaan erikoisosaamista.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Όδηγίες χρήστη για λειτουργία

Οι ηλεκτρικές εγκαταστάσεις πρέπει να γίνονται από ειδικούς.

Πριν από την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι η ηλεκτρική σας εγκατάσταση έχει απενεργοποιηθεί. Παρακολουθήστε προσεκτικά τα ακόλουθα σύμβολα για να αποφύγετε οποιαδήποτε ζημιά που μπορεί να προκύψει από μια λανθάνουσα εγκατάσταση.

⊕ Λάμπες με προστασία κλάσης 1. Το κίτρινο και το πράσινο προστατευτικό αγωγό (κύριο) πρέπει να συνδεθεί με το προστατευτικό αγωγό γείωσης.

⊕ Λάμπες με προστασία κλάσης 2. Οι λάμπες με αυτό το σύμβολο δεν πρέπει να συνδεθούν με προστατευτικό αγωγό.

⚡ Λάμπες που μπορούν να τοποθετηθούν σε κανονικά εύφλεκτα υλικά.

⊕ Αυτό το σύμβολο ορίζει το ελάχιστο απόσταση μεταξύ της λάμπας και της εύφλεκτης επιφάνειας που πρέπει να τηρείται.

Πριν από τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε τη λάμπα. Μην καθαρίζετε με υγρά κονία κοντά στις συνδέσεις των καλωδίων που μεταφέρουν ρεύμα. Αποφύγετε να χρησιμοποιείτε καθαριστικά για επιφάνειες (π.χ. χάλκινα ή χρωμίου).

Για να αποφύγετε τραυματισμούς και ζημιές, οι εξωτερικοί καλώδιοι των λαμπών πρέπει να αντικατασταθούν από ειδικό επαγγελματία.

⊕ Αυτό το σύμβολο ορίζει το ελάχιστο απόσταση μεταξύ της λάμπας και της εύφλεκτης επιφάνειας που πρέπει να τηρείται.

Isäntien Yleiset Turvallisuusohjeet

Sähkösäätöjärjestelmien asennuksen on tehtävä ammattilaisen toimesta.

Ennen asennusta varmista, että sähköverkko on suljettu. Huomioi seuraavat symbolit vaurioiden välttämiseksi.

⊕ Valot suojaluokassa 1. Keltaisen ja vihreän suojaajajohdon (pää) on yhdistettävä maahan.

⊕ Valot suojaluokassa 2. Valot, joilla on tämä symboli, eivät saa yhdistyä maahan.

⚡ Valot, jotka voidaan asentaa tavallisiin paloturvallisiin materiaaleihin.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Ennen puhdistusta varmista, että lamppu on suljettu. Älä puhdistaa kostealla liuotteella lähellä johtojen yhteyksiä. Vältä puhdistusaineita, jotka sisältävät hankausainetta (esim. pronssi- tai kromiainetta).

Voimakkaiden ulkoisten kaapelitehojen korjaamiseen tarvitaan erikoisosaamista.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Spisárské informácie

Elektrické inštalácie musí byť vykonané odborným technikom.

Pred inštaláciou uistite sa, že elektrická sieť je vypnutá. Pozorne sledujte nasledujúce symboly, aby ste predišli škodám spôsobeným nesprávnou inštaláciou.

⊕ Lampy s triedou ochrany 1. Žltý a zelený ochranný vodič (hlavný) musí byť pripojený k ochrannému uzemňovaciemu vodiču.

⊕ Lampy s triedou ochrany 2. Lampy s týmto symbolom nesmú byť pripojené na ochranný vodič.

⚡ Lampy, ktoré sa môžu montovať na bežne horľavé materiály.

⊕ Tento symbol určuje minimálnu vzdialenosť medzi lampou a horľavou plochou, ktorú treba dodržať.

Pred čistením uistite sa, že svietidlo je vypnuté. Nečistite vlhkými čistiacimi prostriedkami v blízkosti pripojení káblí, ktoré prenášajú prúd. Vyhnite sa používaniu čistiacich prostriedkov obsahujúcich abrazívne častice (napríklad brúsive alebo chrómu).

Na vyhnutie zraneniam a škodám, poškodené vonkajšie káble svietidiel musia byť nahradené špecialistom.

⊕ Tento symbol určuje minimálnu vzdialenosť medzi lampou a horľavou plochou, ktorú treba dodržať.

Verkköön liittyvät ohjeet

Elektriset asennukset on tehtävä ammattilaisen toimesta.

Ennen asennusta varmista, että sähköverkko on suljettu. Huomioi seuraavat symbolit vaurioiden välttämiseksi.

⊕ Valot suojaluokassa 1. Keltaisen ja vihreän suojaajajohdon (pää) on yhdistettävä maahan.

⊕ Valot suojaluokassa 2. Valot, joilla on tämä symboli, eivät saa yhdistyä maahan.

⚡ Valot, jotka voidaan asentaa tavallisiin paloturvallisiin materiaaleihin.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Ennen puhdistusta varmista, että lamppu on suljettu. Älä puhdistaa kostealla liuotteella lähellä johtojen yhteyksiä. Vältä puhdistusaineita, jotka sisältävät hankausainetta (esim. pronssi- tai kromiainetta).

Voimakkaiden ulkoisten kaapelitehojen korjaamiseen tarvitaan erikoisosaamista.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA GENERALI

Le installazioni elettriche devono essere eseguite da personale qualificato.

Prima di installare, assicurarsi che la rete elettrica sia spenta. Prestare attenzione ai seguenti simboli per evitare danni causati da un'installazione scorretta.

⊕ Lampadine con protezione di classe 1. Il conduttore protettivo giallo e verde (principale) deve essere collegato al terminale di terra.

⊕ Lampadine con protezione di classe 2. Le lampadine con questo simbolo non devono essere collegate a un conduttore protettivo.

⚡ Lampadine che possono essere montate su materiali infiammabili comuni.

⊕ Questo simbolo definisce la distanza minima di separazione tra la lampadina e la superficie infiammabile da rispettare.

Prima di pulire, assicurarsi che la lampadina sia spenta. Non pulire con prodotti umidi vicino alle connessioni dei cavi che trasportano corrente. Evitare di utilizzare prodotti per la pulizia che contengano abrasivi (ad esempio, bronzo o cromo).

Per evitare lesioni personali e danni, i cavi esterni difettosi delle lampadine devono essere sostituiti da uno specialista qualificato.

⊕ Questo simbolo definisce la distanza minima di separazione tra la lampadina e la superficie infiammabile da rispettare.

Äänne- ja sähköturvallisuus

Sähkösäätöjärjestelmien asennuksen on tehtävä ammattilaisen toimesta.

Ennen asennusta varmista, että sähköverkko on suljettu. Huomioi seuraavat symbolit vaurioiden välttämiseksi.

⊕ Valot suojaluokassa 1. Keltaisen ja vihreän suojaajajohdon (pää) on yhdistettävä maahan.

⊕ Valot suojaluokassa 2. Valot, joilla on tämä symboli, eivät saa yhdistyä maahan.

⚡ Valot, jotka voidaan asentaa tavallisiin paloturvallisiin materiaaleihin.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Ennen puhdistusta varmista, että lamppu on suljettu. Älä puhdistaa kostealla liuotteella lähellä johtojen yhteyksiä. Vältä puhdistusaineita, jotka sisältävät hankausainetta (esim. pronssi- tai kromiainetta).

Voimakkaiden ulkoisten kaapelitehojen korjaamiseen tarvitaan erikoisosaamista.

⊕ Tämä symboli määrittää vähimmäis-etäisyyden valon ja paloturvallisen materiaalin välillä.

Özet Bilgi ve Güvenlik Uyarıları

Elektrik tesisatları sadece yetkin kişiler tarafından yapılmalıdır.

Yüklemeye başlamadan önce elektrik şebekesini kapatın. Aşağıdaki sembollere dikkat ederek yanlış kurulumdan kaynaklı zararları önleyin.

⊕ 1. sınıfta koruma sınıfında olan lambalar. Sarı ve yeşil koruyucu iletken (ana) koruyucu topraklama terminaline bağlanmalıdır.

⊕ 2. sınıfta koruma sınıfında olan lambalar. Bu sembole sahip lambalar koruyucu iletkenle bağlanmamalıdır.

⚡ Lambalar, normal olarak yanmaz malzemelere monte edilebilir.

⊕ Bu sembol, lambanın yanmaz malzeme yüzeyiyle arasındaki minimum mesafeyi tanımlar.

Pozitif temizlik için, lambanın kapatıldığından emin olun. Nemli temizlik ürünleri kullanırken, elektrik bağlantı noktalarına yakın alanları nemli bırakmayın. Temizlik ürünleri kullanırken, aşındırıcı içerikli ürünlerden kaçınarak (örneğin, bronz veya krom).

Yanlış kurulum, yaralanmalara ve hasara neden olabilir. Defekt dış kabloların değiştirilmesi için uzman bir teknisyene başvurunuz.

⊕ Bu sembol, lambanın yanmaz malzeme yüzeyiyle arasındaki minimum mesafeyi tanımlar.